



Конференция Сторон

Двадцать третья сессия

Бонн, 6–17 ноября 2017 года

Пункт 10 а) повестки дня

Вопросы, касающиеся финансирования

**Долгосрочное финансирование борьбы
с изменением климата**

Долгосрочное финансирование борьбы с изменением климата

Предложение Председателя

Проект решения -/CP.23

Долгосрочное финансирование борьбы с изменением климата

Конференция Сторон,

ссылаясь на статьи 4 и 11 Конвенции,

ссылаясь также на пункты 2, 4 и 97–101 решения 1/CP.16, решение 1/CP.17, пункты 126–132 решения 2/CP.17 и решения 4/CP.18, 3/CP.19, 5/CP.20, 1/CP.21, 5/CP.21 и 7/CP.22,

1. *с удовлетворением приветствует* дальнейший прогресс, достигнутый Сторонами, являющимися развитыми странами, в деле достижения цели обеспечить к 2020 году совместную мобилизацию 100 млрд долл. США в год, в контексте значимых действий по предотвращению изменения климата и транспарентности в области осуществления, в соответствии с решением 1/CP.16;

2. *напоминает* об обязательстве Сторон, являющихся развитыми странами, в контексте значимых действий по предотвращению изменения климата и транспарентности в области осуществления, достичь цели, предусматривающей мобилизацию на совместной основе 100 млрд долл. США в год к 2020 году для удовлетворения потребностей развивающихся стран в соответствии с решением 1/CP.16, и настоятельно призывает Стороны, являющиеся развитыми странами, продолжать наращивать мобилизацию финансовых средств на борьбу с изменением климата для достижения этой цели;

3. *настоятельно призывает* Стороны, являющиеся развитыми странами, направлять значительную долю государственного финансирования деятельности, связанной с изменением климата, на деятельность по адаптации, а также



стремиться достичь большей сбалансированности между финансовыми средствами для предотвращения изменения климата и финансовыми средствами для адаптации, признавая важность финансирования адаптации и необходимость в государственных и основанных на грантах финансовых ресурсах для адаптации;

4. *приветствует* полученные к настоящему времени от Сторон, являющихся развитыми странами, двухгодичные доклады по обновленным стратегиям и подходам к расширению финансирования в области изменения климата в период с 2016 по 2020 год, которые предусмотрены в пункте 10 решения 3/CP.19, и настоятельно призывает Стороны, являющиеся развитыми странами, которые еще не сделали этого, представить такую информацию;

5. *принимает к сведению* компиляцию и обобщение двухгодичных докладов, упомянутых в пункте 4 выше¹;

6. *приветствует* достигнутый Сторонами прогресс в их усилиях по улучшению стимулирующей среды в их странах с целью привлечения финансовых средств для борьбы с изменением климата и просит Стороны продолжать улучшать стимулирующую среду и политические механизмы, предназначенные для облегчения мобилизации и эффективного освоения финансовых средств в целях борьбы с изменением климата, в соответствии с решением 3/CP.19;

7. *просит также* Стороны, являющиеся развитыми странами, подготовить свой следующий цикл обновленных двухгодичных докладов по стратегиям и подходам к расширению финансирования в области изменения климата на период 2018–2020 годов в соответствии с пунктом 10 решения 3/CP.19 и пунктом 10 решения 5/CP.20 в целях обновления информации о траектории в направлении достижения цели совместной мобилизации 100 млрд долл. США в год к 2020 году;

8. *просит далее* секретариат подготовить компиляцию и обобщение двухгодичных докладов, упомянутых в пункте 7 выше, в соответствии с решением 3/CP.19 и пунктом 15 решения 7/CP.22;

9. *с удовлетворением приветствует* представление Сторонами, являющимися развивающимися странами, первых и вторых двухгодичных докладов, содержащих обновленную информацию, и призывает Стороны, являющиеся развивающимися странами, которые еще не сделали этого, представить свои двухгодичные доклады, содержащие обновленную информацию, как можно скорее, ссылаясь на пункт 41 а) решения 2/CP.17, в котором говорится, что в соответствии с их возможностями и уровнем поддержки, оказанной для представления информации, они должны представить свои первые двухгодичные доклады, содержащие обновленную информацию, к декабрю 2014 года, отмечая, что Стороны, являющиеся наименее развитыми странами, и малые островные развивающиеся государства могут представлять вторые двухгодичные доклады, содержащие обновленную информацию, по своему усмотрению;

10. *просит* секретариат, в сотрудничестве с оперативными подразделениями Финансового механизма, учреждениями Организации Объединенных Наций и двусторонними, региональными и другими многосторонними каналами, изучить возможные пути и средства оказания помощи Сторонам, являющимся развивающимися странами, в оценке их потребностей и приоритетов с учетом интересов соответствующих стран, включая технические потребности и потребности в укреплении потенциала, и в формулировании конкретных мер на основе потребностей в финансировании на цели борьбы с изменением климата;

11. *с удовлетворением принимает к сведению* записку Председателя двадцать второй сессии Конференции Сторон о втором проводимом на двухгодичной ос-

¹ FCCC/CP/2017/INF.1.

нове диалоге министров на высоком уровне по вопросам финансирования борьбы с изменением климата², и в частности основные идеи, изложенные в ней³;

12. *с удовлетворением принимает к сведению также* краткий доклад о сессионном рабочем совещании по долгосрочному финансированию борьбы с изменением климата 2017 года⁴ и содержащиеся в них основные выводы и идеи, включая резюме различных сегментов, и ключевые направления деятельности, определенные на данном рабочем совещании, и призывает Стороны и соответствующие учреждения учитывать эти основные выводы⁵;

13. *напоминает*, что в соответствии с решением 7/CP.22 на следующем сессионном рабочем совещании по долгосрочному финансированию борьбы с изменением климата, которое будет проведено в 2018 году с целью наращивания финансирования мер по предотвращению изменения климата и по адаптации, основное внимание будет уделено приобретенному опыту и извлеченным урокам, касающимся формулирования и воплощения потребностей, выявленных в рамках осуществляемых по инициативе стран процессов, в проекты и программы, роли политики и стимулирующей среды в финансировании мер по предотвращению изменения климата и по адаптации и содействия расширению доступа;

14. *отмечает*, что сессионное рабочее совещание 2018 года должно опираться на основные выводы и идеи состоявшегося в 2017 году сессионного рабочего совещания по долгосрочному финансированию борьбы с изменением климата и краткий доклад о его работе;

15. *просит* секретариат организовать сессионное рабочее совещание, о котором говорится в пункте 13 выше, и подготовить краткий доклад о его работе для рассмотрения Конференцией Сторон на ее двадцать четвертой сессии (декабрь 2018 года);

16. *напоминает*, что в соответствии с пунктом 17 решения 7/CP.22 информационной основой для третьего диалога министров на высоком уровне по вопросам финансирования борьбы с изменением климата, который будет создан в соответствии с решением 3/CP.19, будут служить доклады о работе сессионных рабочих совещаний по долгосрочному финансированию борьбы с изменением климата и двухгодичная оценка и обзор потоков финансовых средств для борьбы с изменением климата за 2018 год;

17. *предлагает* Председателю Конференции Сторон при организации этого диалога министров на высоком уровне, о котором говорится в пункте 16 выше, уделить особое внимание теме доступа к финансированию борьбы с изменением климата.

² FCCC/CP/2017/8.

³ FCCC/CP/2017/8, пункты 6–11.

⁴ FCCC/CP/2017/4.

⁵ FCCC/CP/2017/4, пункт 24.